



## ***Circuit Afrique du Sud et Eswatani (ex Swaziland)***

**Version N° 1 : 25/09/2023**

**PROPOSITION POUR : MAG3 SENIORS - MR ZIMMER ET MR NOBIRON**

**Votre contact :**

**MURIEL SCHMITT | RESPONSABLE COMMERCIALE GRAND EST | TÉL 06 22 41 47 24 |**

### **VACANCES BLEUES**

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

# CIRCUIT

## Afrique du Sud et Eswatani

(ex Swaziland)  
12 jours / 09 nuits  
2024

### Votre Itinéraire

JOUR 1 : PARIS / CAPE TOWN	
JOUR 2 : CAPE TOWN	50 KM
JOUR 3 : CAPE TOWN – PÉNINSULE DU CAP	150 KM
JOUR 4 : CAPE TOWN – LA ROUTE DES VINS → DURBAN	160 KM + 30 KM
JOUR 5 : DURBAN / HLUHLUWE	280 KM
JOUR 6 : HLUHLUWE – ESWATINI (EX-SWAZILAND)	270 KM
JOUR 7 : ESWATINI (EX-SWAZILAND) – RÉGION KRUGER	250 KM
JOUR 8 : KRUGER	
JOUR 9 : RÉGION DU KRUGER – BLYDE RIVER CANYON – RÉGION DU BLYDE	170 KM
JOUR 10 : RÉGION DU BLYDE – PRETORIA	350 KM
JOUR 11 : PRETORIA – JOHANNESBURG - 110 KM → PARIS	
JOUR 12 : PARIS	

### VACANCES BLEUES

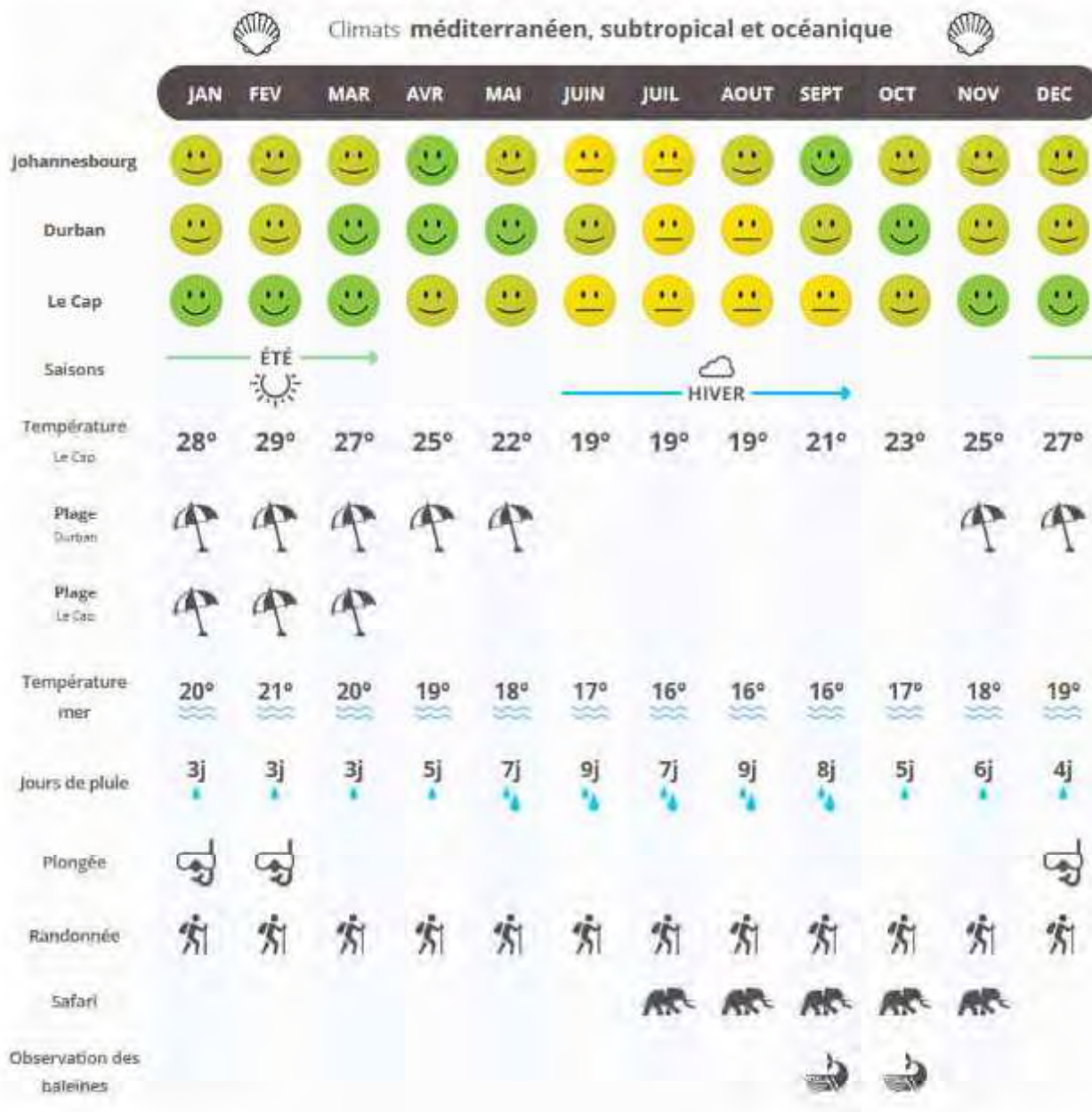
SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

**MEILLEURES PÉRIODES => SEPTEMBRE À NOVEMBRE**  
(en septembre il fait plus frais au cap mais la période reste bonne)



**VACANCES BLEUES**

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

## JOUR 1 : PARIS → CAPE TOWN

Départ pour Cape Town sur **vols réguliers** (repas et tous services à bord).  
Nuit à bord

## JOUR 2 : CAPE TOWN (50 km, 1h)

Arrivée et accueil par votre guide.

**Déjeuner traditionnel typique Malais** *[les traditions locales ont pour conséquence qu'aucune boisson alcoolisée n'est servie]*

Vous verrez le quartier malais, ou "**Bo-Kaap**", qui se distingue par ses mosquées et ses maisons d'une architecture originale mêlant les styles géorgien, hollandais et oriental ...

### Visite de la ville, située au pied de la Montagne de la Table.

Fondée en 1652, le Cap, surnommée la Cité Mère, constitue le cœur historique et culturel de l'Afrique du Sud.

Le **Parlement** : siège du gouvernement pendant 6 mois, en alternance avec la capitale PRETORIA.

**Tuynhuys** : résidence officielle des présidents de la République

la **cathédrale Saint Georges** : diocèse du Prix Nobel de la Paix, Monseigneur Desmond TUTU.

le **Château de Bonne-Espérance « Castle of Good Hope »**, fort aux murailles datant de 1697.

Le **City Hall**, hôtel de ville de style Renaissance italienne là où Nelson Mandela a eu son premier discours de libération

Départ pour **Signal Hill**, route sinueuse qui offre une magnifique vue sur toute la ville et les 12 apôtres,

### Option en remplacement de Signal Hill

Ascension à la Montagne de la Table en funiculaire : **35 €/pers.**

Installation à l'hôtel. **Dîner** et nuit

## VACANCES BLEUES

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

## JOUR 3 : CAPE TOWN – Péninsule du Cap (135 km dans la journée)

Petit déjeuner.

Départ vers le long des plages de l'Océan Atlantique pour gagner **Hout Bay**, petit port de pêche posé dans son fjord comme un paysage de carte postale.

### **Le Cap - Houte Bay : 18 km, 30 mn**

Arrêt à Hout Bay, charmant petit port de pêche où vous embarquerez sur un bateau pour observer **Duiker Island** où vivent d'impressionnantes **colonies de phoques** ; le paysage y est sauvage, avec ses rochers battus par le vent.

Continuation via Simon's Town, ville de la Marine Sud-Africaine, les plages de Muizenberg - de Boye's Drive, vous aurez une belle vue panoramique sur tout False Bay

**Déjeuner de poisson** en bord de mer.

Continuation de route vers le **Cap de Bonne Espérance**,

### **Houte Bay- Cap de Bonne Espérance : 52 km, 1H15**

extrême pointe sud de la Péninsule du Cap.

En traversant la réserve, vos yeux perçants découvriront peut-être l'élan du cap, le springbok, le bontebok, l'impala ou les autruches et les jolies fleurs sauvages égayeront ce paysage solennel. Le Cap de Bonne Espérance, c'est vraiment les falaises à pic battues par la houle venue des fonds de l'océan, oiseaux marins qui planent tout en bas, tankers qui croisent au large vent et landes ; c'est le bout d'un monde qui pointe du doigt vers l'Antarctique lointain. *[Funiculaire à la charge des clients si souhaité]*

**Ce sera l'occasion de déguster du biltong, goûteuse viande séchée avec une coupe de champagne sud-africain.**

Retour au Cap

### **Cap de Bonne Espérance-Le Cap : 65 km, 1H30**

**Dîner dans l'un des restaurants du Waterfront**

Retour et nuit à l'hôtel

## VACANCES BLEUES

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

**JOUR 4 : CAPE TOWN – La route des vins → DURBAN 160 km + 30 km**

Petit déjeuner.

Route pour la **région des vins**. Région des célèbres vignobles sud - africains où d'imposantes montagnes dominent des vallées fertiles. Vous découvrirez de merveilleuses propriétés et manoirs empreints de l'architecture hollandaise du Cap, les « Cape Dutch »

La variété des vins est immense. A partir de cépages classiques, le pays a su créer une personnalité propre de très haut niveau.

Visite de **Franschhoek**, le "coin des Français". C'est dans cette très belle vallée que les Huguenots français avec les colons hollandais entreprennent au XVIIème siècle la culture de la vigne.

**Visite de la ville avec le musée des Huguenots et de la région.**

**Dégustation de vin et déjeuner sur une propriété viticole.**

Transfert à l'aéroport du Cap pour votre vol à destination de Durban (en fonction des disponibilités de la compagnie aérienne, le vol pourra avoir lieu le jour 5, en fonction des jours et horaires de vol ; dans ce cas, la visite de Durban sera supprimée)

Arrivée Durban

Transfert (+/-45 min) et installation à l'hôtel

**Dîner et logement**

**JOUR 5 : DURBAN / HLUHLUWE 280 km**

Petit déjeuner.

**Visite de Durban**, ville avec une forte influence indienne. Surnommé la ville aux épices, vous découvrirez l'Hôtel de Ville, son incroyable marché indien aux milles saveurs et la mosquée. **Vous visiterez ensuite le jardin Botanique**

**Déjeuner en route**

Départ au cœur du pays zoulou et la région de Hluhluwe **(3h30min de route)**

Installation.

**Dîner Boma**, puis vous assisterez à un spectacle de danses tribales (si la météo le permet)

Nuit

**VACANCES BLEUES**

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

**JOUR 6 : HLUHLUWE – ESWATINI (ex-SWAZILAND) 270 km**

Réveil matinal

Départ pour votre **safari en 4X4 dans la réserve de Zulu Nyala**. La **Réserve de Zulu Nyala** abrite de nombreuses espèces animales de plaine : la timide Nyala, des girafes, zèbres, zébus bleus, impalas, etc. ainsi que des éléphants, rhinocéros blancs, buffles, léopards, guépards, hippopotames et d'innombrables oiseaux

Retour au lodge et petit déjeuner

Route pour l'ESWATINI (ex Swaziland) I, petit royaume enclavé dans le territoire sud-africain. Le peuple Swazi y vit dans le respect des traditions, confiant dans sa bonne étoile.

**Vous passerez la frontière** et traverserez une région de plaines et montagnes puis vous continuerez par la "happy valley", nom donné à la région au sud de Mbabane, vers Manzini.

**Déjeuner en cours de route**

**Visite d'un marché** : tout l'artisanat swazi est rassemblé ici, dans une ambiance décontractée.

**Visite d'une fabrique traditionnelle de bougies** *le samedi et le dimanche, accès à la boutique uniquement*

Installation à l'hôtel.

Dîner et nuit.

**JOUR 7 : ESWATINI (ex-SWAZILAND) – Région KRUGER 250 km**

Petit déjeuner.

Visite en cours de route d'un atelier de verrerie *(samedi et le dimanche, accès uniquement à la boutique)*

**Formalités aux frontières entre Eswatini et AFRIQUE DU SUD.**

**Déjeuner** dans une ambiance africaine dans le village swazi de **Matsamo ou similaire** où vous pourrez goûter des plats locaux.

Vous découvrirez dans ce village de « Matsamo » les coutumes et le langage « Swazi » qui possède une forte influence « Zulu ». La passion avec laquelle cette communauté vous transmettra leur savoir et leurs pratiques indigènes ne vous laissera pas indifférent. C'est un bel exemple de solidarité que nous montre cette communauté pleine d'énergie et de connaissances culturelles...

Continuation vers la région du **Mpumalanga**.

Installation pour deux nuits

**Dîner-buffet** et nuit à l'hôtel

**VACANCES BLEUES**

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

## JOUR 8 : KRUGER

Petit déjeuner tôt le matin

### **Route pour le parc Kruger.**

Arrivée au Parc Kruger, créé en 1898 par le Président Kruger.

Le Parc Kruger s'étend sur 350 km de long et 60 km de large soit 20.000 km<sup>2</sup> il s'agit de la plus grande réserve animalière du pays. Le parc rassemble près de 150 espèces de mammifères, plus de 500 d'oiseaux et plus de 100 de reptiles, où figurent naturellement les « Big Five » mais aussi des zèbres, girafes, crocodiles... Cadre sauvage intact et pistes en parfait état garantissent le confort de la découverte. Il ne reste plus qu'à rouler doucement et à être attentif aux bruissements des feuilles.

**Safari photos en 4 x 4** dans le parc à la découverte de la faune africaine. Vous y trouverez la plus grande variété animale réunie sur le territoire africain ... 450 espèces d'oiseaux rares partagent une nature vierge avec les impalas, les buffles, les zèbres, les éléphants, les girafes, les hippopotames, les lions, les léopards.

### **Déjeuner en brousse ou sous forme buffet dans un des rest camps dans du parc**

Continuation de la découverte du Kruger.

Retour à l'hôtel.

### **Dîner « boma » traditionnel africain autour du feu, sous le ciel étoilé (Selon météo)**

Nuit à l'hôtel.

## JOUR 9 : Région du KRUGER – BLYDE RIVER CANYON – Région du BLYDE 170 km

Petit déjeuner.

Départ à la découverte de cette magnifique région qu'est le Drakensberg. Vous sillonnerez les routes à travers des paysages tourmentés et vous vous arrêterez pour admirer les nombreux sites. Vous verrez le "**God's Window**" qui offre un panorama grandiose sur toute la vallée et les montagnes environnantes. Puis, vous atteindrez le point le plus spectaculaire du parcours en arrivant à Blyde River Canyon. En effet, 800 mètres plus bas, la rivière Blyde force son lit à travers les formations de roches. Le canyon est superbement dominé par trois sommets imitant des tours, surnommés les "**trois rondavels**".

### **Déjeuner-buffet au restaurant Blydepoort [ou similaire]**

Continuation vers **Pilgrim's Rest**.

**Visite de cette ville-musée** dont les maisons en bois de l'unique rue, restaurées, datent de l'époque des chercheurs d'or à la fin du XIX<sup>ème</sup> siècle.

Installation à l'hôtel dans la petite ville de Pilgrim's Rest

### **VACANCES BLEUES**

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9



**Dîner au restaurant de l'hôtel « Digger's Den »**, où une cuisine généreuse de l'époque des pionniers vous sera servi dans une ambiance « ruée vers l'or »...Nuit à l'hôtel.

**dîner au son des Gumboots**, danseurs qui rythment leurs danses au son des percussions faites sur leurs bottes en caoutchouc

**JOUR 10 : RÉGION DU BLYDE – PRETORIA 350 km**

Petit déjeuner.

Départ pour **Pretoria**

Arrêt rapide à **CORN & COB** [ou similaire] – 2h30min de route - où vous découvrirez les belles maisons et l'art des Ndébélés.

Les femmes sont revêtues de la traditionnelle couverture colorée des Ndébélés.

Déjeuner

Continuation vers Pretoria (2heures de route)

Installation à l'hôtel

**Dîner d'au revoir**

**Dîner au restaurant Carnivore**, à l'ambiance typiquement africaine, avec repas à base d'immenses brochettes de viandes exotiques grillées

Nuit au Misty Hills, dans une chambre située dans des jardins luxuriants (sous réserve de disponibilité au moment de votre confirmation)

Nuit à l'hôtel

**VACANCES BLEUES**

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9

## JOUR 11 : PRETORIA – JOHANNESBURG - 110 km →

Petit déjeuner.

Départ pour la **visite de Pretoria** (durée : +/- 2 heures), la capitale administrative du pays. L'atmosphère des avenues bordées de jacarandas y est paisible. Devenue capitale de la république boer du Transvaal en 1855, Pretoria tire son nom de A. Pretorius, vainqueur des zoulous à la bataille de la Blood River.

Vous découvrirez la Place de l'Eglise, l'Union Building, siège du gouvernement, dominant la ville, avec de magnifiques jardins et le **Voortrekker Monument** (entrée incluse), monument essentiel de l'histoire afrikaner.

Continuation vers **SOWETO** (1 heure de route) et **visite du Township** le plus connu au monde The « **Great Soweto** » (South West Township) est composé de trois grandes villes différentes : « Soweto, Diep Meadows et Dobsonville ».

**Déjeuner dans un shebeen (café clandestin du temps de l'Apartheid).**

**Tour panoramique guidée de Soweto (durée : 45 min à 1 heure)**

Transfert à l'aéroport de Johannesburg (1h30min de route) pour envol sur **vols réguliers**. (tous services à bord).

Nuit à bord

## JOUR 12 : → PARIS

**Petit déjeuner à bord. Arrivée à PARIS.**

**FIN DU VOYAGE**

### VACANCES BLEUES

SAS au capital de 914 694€ - Siège social : [32 rue Edmond Rostand 13 006 Marseille](#) - RCS 421 866 344

Immatriculation Atout France 013100138 - N° de TVA intracommunautaire : FR 80 421 866 344 -

Garantie financière : UNAT, 8 rue César Franck 75015 Paris -

Responsabilité civile professionnelle : MMA 14, bd Marie et Alexandre Oyon 72030 Le Mans cedex 9